Arrêté en conseil C.P. 76-510, approuvé le 26 janvier 1944: pour transférer A. K. Light du ministère des travaux publics au Conseil national des recherches.

Aussi,—Accords conclus entre le Canada et les Etats-Unis d'Amérique, à savoir:

Echange de notes concernant la franchise de douane consentie aux fonctionnaires de l'état (Ottawa, 21 juillet, 29 octobre et 9 novembre 1942). (Recueil des traités, 1942, No 20).

Echange de notes comportant un accord visant la construction de la route Haines-Champagne. (Ottawa, 28 novembre et 7 décembre 1942). (Recueil des traités, 1942, No 21).

Echange de notes comportant un accord touchant le terminus sud de la route de l'Alaska. (Ottawa, 4 et 9 mai 1942). (Recueil des traités, 1942, No 22).

Echange de notes comportant un accord visant la construction de la pipeline et d'une raffinerie de pétrole dans le Yukon. (Ottawa, 27 et 29 juin 1942.). (Recueil des traités, 1942, No 23.) (Projet Canol.)

(Cet échange de notes est reproduit à l'Appendice No 1, des Procès-Verbaux d'aujourd'hui.)

Echange de notes prévoyant l'établissement d'un oléoduc entre Skagway et Whitehorse. (Ottawa, 14 et 15 août 1942.) (Recueil des traités, 1942, No 24.) (Projet Canol.)

(Cet échange de notes est reproduit à l'Appendice No 2, des Procès-Verbaux d'aujourd'hui.)

Echange de notes comportant un accord concernant la désignation officielle de la route de l'Alaska. (Washington, 19 juillet 1943.) (Recueil des traités, 1943, No 10.)

Echange de notes comportant un accord tendant à exonérer des impôts provinciaux et municipaux les ouvrages de défense des Etats-Unis au Canada. (Canada, 6 et 9 août 1943.) (Recueil des traités, 1943, No 11.)

Echange de notes comportant un accord portant renonciation aux réclamations nées d'abordage entre navires de guerre. (Washington, 25 et 26 mai 1943.) (Recueil des traités, 1943, No 12.)

Arrangement concernant le droit de juridiction sur les prises. (Ottawa et Washington, 3 août et 27 septembre 1943.) (Recueil des traités, 1943, No 13.)

Echange de notes prorogeant au 1er octobre 1944, l'accord du 10 novembre 1941, prévoyant le réhaussement provisoire du niveau du Lac St-François (Washington, 5 et 11 octobre 1943.) (Recueil des traités, 1943, No 15.)

Echange de notes comportant un accord concernant l'usage après guerre par les véhicules des Etats-Unis des routes canadiennes conduisant de la frontière à la route de l'Alaska. (Ottawa, 10 avril 1943.) (Recueil des traités, 1943, No 17.)

Echange de notes concernant le forage de puits de pétrole dans le Nord-Ouest du Canada. (Ottawa, 28 décembre 1942 et 13 janvier 1943.) (Recueil des traités, 1943, No 18.)

Echange de notes comportant un accord concernant le forage de puits de pétrole dans le Nord-Ouest du Canada. (Ottawa, 18 janvier, 17 février et 13 mars 1943.) (Recueil des traités, 1943, No 19.)